這種非

可是貨物

女士們快來選購吧

部補項表衍

瓜

發售

在減價期

我們用

一分誠意

照減定的價格與婦人人

7破歷年的新紀錄,四,切實再減一下,內東西,分類在各部

CENTRAL CHINA DAILY NEW Cable Address: Sinenews 日八廿月八年一廿個民藝中

號八十三百-

半張一日 厘五分二洋售份每

址 館 號十二百三字 D 路東山海上 四六八〇九話電 〇六---號掛報電

報送基引券包照號推政事 紙之寄優特立総按掛棒郵中

註

1JB&R TE

昌公司漂染其坏布係向英國名廠定織運華進口納稅海關給予派司有與憑實據可稽如各地商會及正式團體派員來行調查本行本行貨物新聞一則與事實不符恐各界誤會故特鄭重聲朋按本行各種布疋每疋上均印有彌陀註冊商標為記多數白坯會經上海本行始設総行於倫敦撥設支行於香港上海汕頭向售歐美呢羢洋布毛線洋紙五金雜貨等物迄今七十餘栽信與久落今因本章報 图

極表實際於

1. of 1. of 1. of 1.

DEST - LAND - Committee of the land of the

商

H

即覺滿腹淸涼腹鳴如雷放屁數次而愈 **宮観** 「肚痛」「点 ……陕西中西醫院來函如是說: 加」服萬金油後

金油 品数次有似 配天 馬 好 查後節 鹏 福 者颇多 党 薃 腹 務 班·於霍礼轉站者名 持殿馬か 糖 雷鸣 す 雪 砂数

心氣疼痛。 鐵盒裝萬全油定價低廉極便旅行攜帶最合平民購買 頂香眼花。各種急症。皮膚瘡疥。皮膚各傷。或搽或食。功效立見。實不可思議。凡山屬瘴氣。時行瘟疫。胸悶肚脹。食積不消。腸痛肚痛 頭昏眼花。各種急症。皮膚瘡疥。皮膚各傷。或揉或食。 好情遇四原處 自陕西三原中西醫院

各大藥房 虎標永安堂上海分行 各大煙紙店均有代理 新光大戲院對湖路五九五時 過號 電話九三.一 Ŧί

破不荒天本大性議血質

衫衫

又原價十三元年 限賣三十件 限賣四十件 又原價十三元字

部緞綢

摩登網每尺

城沽六角八分

琥珀綾毎尺

**被沽五角二分** 原價一元二角

部具文 部子襪 長統全絲跳舞襪每元一 各種新式魚網跳舞襪 照原價七五折

康克合女裝活動鉛筆多種√原價對折

新傑佛蘭紡

**诚沾每件二元共八尺** 原價每尺五角

金鉛筆練苗五元八角半 部頭正

部器漆 福州角梳每 書式鏡箱城游一元半 全城沾八角

部表鐘 號八 各式夾白 原價十八元半 金女裝平表 減沽十二元

部水香

老牌玫瑰香水每元二领

芝蘭生髮水 凝角九角半

部子鞋 法國黑緞時 原價十三元年減價九元九角黑緞時式高跟女鞋 女皮鞋由二元起

部刷牙瓶水

修指甲具

照原價七五折

高與胡式

特

價

部

捷足先得

各貨虧本

南京路石路叫

中國內衣公司

一百五十條 常非

琥珀珠頸練 原價六元半

部夾皮

英國美術手提袋 旗齿九元七角半

部牙象

花絲巾旗 化中紗原 活 七 角 一 元 價工角半 ○公共租界西際路小學部分校九月二日考驗新生九月六 上海廣學初級

海女子中學招

〇電話::剛北一一六租界三三〇二八 校長盧增虔密 文試索章附郵二分校址上海西門文廟學西街 が試索章附郵二分校址上海西門文廟學西街 が試索章附郵二分校址上海西門文廟學西街 を教科注重質用訓育力主殿密創辦迄今僅歷年半各方來學者曾逾三百 が試索章附郵二分校址上海西門文廟學西街 を教科注重質用訓育力主殿密創辦迄今僅歷年半各方來學者曾逾三百 が試索章附郵二分校址上海西門文廟學西街 を教科注重質用訓育力主殿密創辦迄今僅歷年半各方來學者曾逾三百 が試索章附郵二分校址上海西門文廟學西街 九任季兹

.

₩ 報名部 學 小 一: 月本招寫 一校公室 日認普面

品 11日小路 開考學橫 學驗各浜 The first section of the section of

五一中川

親式

而新 A

各國正產

(一報十八日南京專電)外部界息、新任駐法(四報十八日南京專電)外部界息、新任駐法(路透融十八日北平電)開顧維鈞博士將與李八路透融十八日北平電)開顧維鈞博士將與李一〇路透融十六日北平電)開顧維鈞博士將與李

緞李

日勳

內爾

擬新建院址

顏德

定期赴歐

定九

維鈞定

期放

11.

赶巴黎就公使職繼赴日內五

轉京請示方問進出

## 機 嶺 已 飛典 口軍突向朝陽寺撤領綏中日軍急派大軍

熱邊 嶺 聞 居民惶

以吉林省城等處云、 (本報刊八旦天津特電)交通界息、女見河一帶、義軍威(二十七日)夜儉(二十八日)是向 高嶺、綏中日軍急往應援、尚在混戰中、榆關開炮擊、人心不安、熱邊南嶺口軍、忽向 高嶺、綏中日軍急往應援、尚在混戰中、榆關開炮擊、人心不安、熱邊南嶺口軍、忽向 高嶺、綏中日軍急往應援、尚在混戰中、榆關開炮擊、人心不安、熱邊南嶺口軍、忽向 可以吉林省城等處云、

准備進攻1 七處、生命財產失甚重、又遼西表行為奉山路白旗傷站東二里拆毀路前 表面沉寂、出机、日軍放

九台土門衙間路軌隧道、以斷絕吉長交通、敵逆聞警增援、我軍猛烈器工十八日天津電)國民救國軍獨立第七支隊第二師長率部三千、集中五第十六支隊長齊卡玖所轄趙東勝部、在鞍山西、與日軍及逆軍王殿、二十八日天津電)開原昌圖鐵嶺一高、義軍採取聯合包圍形式、開原一門衛在恐慌中渡一夜、韓陽河白旗堡間村落、被日軍擊毀六七處、生命出行重大發表、錦朝路車仍通義縣、足證義縣仍在敵手內、開原和行重大發表、錦朝路車仍通義縣、足證義縣仍在敵手內、開原和行重大發表、錦朝路車仍通義縣、足證義縣仍在敵手內、 王殿忠部激戰、某日人農園開原站已兩度被我襲驟、 以中、 日長路附近冰石河、1 人農園被我搞買數學、 國民教 擬大舉母

毁闪

練總監

部

宋隨從昨 赴京 敵逆開營增援、我軍猛烈進攻隊第二師長率部三千、集結吉 時考慮事實以後、再定去 、非余敢敬意矜持、乃出處 就、於二十九川重商最後 就、於二十九川重商最後 就、於二十九川重商最後 南

省產銷捐撤消後

理積案

(廿八日)由滬先行、乘夜車返京、今晨八時可抵京(本埠確息)財長朱子文之衞隊、隨從及行李等、昨

云晚

呈政院設法 因處匪區稅收甚少故 補 救

、行政院據呈後、已令飭財部酌指的款按月補加、廢待與、需款孔殷、昨日該省府呈請行政院設法補助治惟該省現處匪區、稅收甚少、且因匪區收復後、百(本報廿八日南京專電)輸省產銷捐、已遵行政院令撤 貪官汚吏之結果 (本報廿八日南京專電)最 高法院因東北被日侵佔西 北西南二分院、亦因特殊 北西南二分院、亦因特殊 省高院長來京清理、刻居 了選抵最高法院、以致積 了高院長來京清理、刻居 。 在會商調集辦清

(本報廿八日南京專電)鄂堤工經費保管委員劉文蓋(本報廿八日南京專電)鄂堤工經費保管委員劉文蓋(上轉司法部、從嚴懲辦、居院長接質後、以案日胡恕徇情保釋一案、經蔣委員長值查、將胡扣留、幷少 李齊琛病愈 (本報二十八日南京電)訓 少愈·部務而待整理、明 少愈·部務而待整理、明

劉文蓋主從嚴懲辦

被封鎖後之 轒

(本報廿八日南京專電 津 補路供依定期實行負責運 補路管理委員邱煒談、津 最高法院 實行負責運輸 可完全肅清 博流

程赴歐、 (中央社二十八日南京電) 一代表團專委二十六日赴返 、定九月五日乘意郵船起 成立

(中央社二十八日北平電) 軍分會定下月一日成立、 軍令、軍政三廳、分掌一 軍令、軍政三廳、分掌一

宋好元定一二

幹 接見矢野

(本報廿八日南京專電

大校長後、即高京專電)羅

愈鉛

央社廿

辭、現因各古 倫發表中大統

已

羅家倫

中央社二十八日南京道,顧孟餘已打銷辭意、中央社二十八日南京道,顧孟餘已打銷辭意、

定二

餘

會談、二十分鑰即行辭出、所談均係普通應酬之辭云十時矢野又赴外部拜晤外長維文幹、由沈覲鼎氏陪同來京、已與外交部亞洲司長沈覲鼎會晤、二十八日晨(中央社二十八日商京電)日代游矢野二十七日由憲 于宋王等 定

央社

就于

(電通社廿八日瀋陽電)當 鳥為首領之陰謀團、計劃 島為首領之陰謀團、計劃 時教武藤全權、及屬擾亂 指示,其莫斯科之陰謀團、計劃 於七月中旬開對滿稽極運 、其計劃係受第三國際之 、其計劃係受第三國際之 、其計劃係受第三國際之

暗殺武

住意、以韓運樂、 競爭觀

杭航校, 版員抵京 旅員抵京 位,昨已有四人先行位京、即可即將送往机人員,已有五隊、北京、即可即將送往 八航 員抵

中大將擬定

(中央社廿八日南京電)中 、記者二十七日訪朱教長 即可擬定、並聲明各報所 即可擬定、並聲明各報所 、頗與當時所談不同、未 、頗與當時所談不同、未 是即為根據、至其他(二) 是即為根據、至其他(二) 是即為根據、至其他(二) 人云、 夜謝論八分 察職日勤

、衞主

者干、以便分發各校、 計劃、幷將招考軍訓教官 標總監部為暫編幷促進普 標總監部為暫編幷促進普 將招考軍訓教官 恃塌漲之濟金

(中央社廿八日面京電)外部發言人談、報報海南島既經中央劃特種行政區場與外)和給美國為海軍局縣區行政長官、自無出租時區行政長官、自無出租時區行政長官、自無出租 出和說不確 編譯 遷址 即晚回籍、蔣委朱紹良代部參謀長曹浩森奔父喪、(本報计八旦漢口專電)總

△劉宗傑▽外交部本長劉崇傑前晚由京乘夜本長劉崇傑前晚由京乘夜十八日)由滬乘夜車返、中星八時抵滬、十八日)由滬乘夜車返 質、即被扣留、 安影覺生、昨由滬回 報升八日廣州專電)在 報升八日廣州專電)在 報升八日廣州專電)在 報,即被記述

△陳紹寬▽ 海部長 以次長鄢琳、昨晚(二十 八二) □沤乘十一時夜車 一門返乘十一時夜車

粤曾有

全長八時可抵滬云、 文蔚市晚由京乘夜車赴湿 中委柏 中委柏 二本十報五十 共匪侵和平

· 有

督省府停收臨時 附 如 正與建長商訂出 日)共匪侵和平二八日香港專電)东

一次一 本報廿八日廣州專電)都体如談、桂賀縣錫鏡條約本報廿八日廣州專電)郡本報世八日廣州專電)郡本報廿八日廣州專電)郡本報廿八日廣州專電)郡本報廿八日廣州專電)郡本報廿八日廣州專電)郡

桂丁以商約鄧

 趕編報 告

歡宴各委

云動一致滿指覆事電入

覺名殺輩大日訴生

會

宗認滿洲國、又嫌美

也院日一 、、本節 歷侵: 次路 決 薄 精 明洲拒 之、絕政至、

策 个凡 可國路

外、各委均到、各使館要人夫婦亦被邀作陪、至深顧二十七日晚在私邸宴該團各委、除李頓因病辭日晨仍開例會、顧維鈞亦列席、對離華日期有所討央社廿八日北平電)調查團因趕編報告結論、二十央社廿八日北平電)調查團因趕編報告結論、二十 赴司職防令、 蓝歡而散云、 地率所部移工機、宋侯就

時也、 一時也、 一時也。 一時也、 一時也 一時也

時及全游學教增更、志次匡元陳 對再乃相海問之義芳內阪說法常 另塊體 民校育稅 減謂賀官救太逃 昨開休等相、 真一億輝本明相當 三切哄 乎過之、薪財二互應郎不 日、 答、後 相《伯、釧與說即分政然、多振以、政《為念《滿 高研、結小經、公《耕之任明入

世八日廣州專電)日本八日廣州專電)日

# 本 索

評

度視非戰公約的態度,完全表示出來了。 由本人還想施其掩耳盗鈴的手段,用花言巧語去欺騙世人,最近內田 用本人還想施其掩耳盗鈴的手段,用花言巧語去欺騙世人,最近內田 用本人還想施其掩耳盗鈴的手段,用花言巧語去欺騙世人,最近內田 是在做這齡滑頭的把戲。不過事實太明顯了,無 與說,就是在做這齡滑頭的把戲。不過事實太明顯了,無 與說,就是在做這齡滑頭的把戲。不過事實太明顯了,無 與說,就是在做這齡滑頭的把戲。不過事實太明顯了,無 與說,就是在做這齡滑頭的把戲。不過事實太明顯了,無 與說,就是再演滅亡朝鮮的故事,

不承認違反非戰公約,並不足怪,不過以前各簽約國,竟不敢把破壞的條件可以成立嗎?用武力侵佔中國三省的領土,還不算違反非戰公的條件可以成立嗎?用武力侵佔中國三省的領土,還不算違反非戰公的條件可以成立嗎?用武力侵佔中國三省的領土,還不算違反非戰公的條件可以成立嗎?用武力侵佔中國三省的領土,還不算違反非戰公的條件可以成立嗎?用武力侵佔中國三省的領土,還不算違反非戰公的條件可以成立嗎?用武力侵佔中國三省的領土,還不算違反非戰公的條件可以成立嗎?但是一人以來,日本人常說的老調,並沒有什麼不成認道反非戰公約,也 

昭著,何能掩飾!

至4月24年

至4月24年

第4月24年

第5月26年

11月26年

11月2

我們不能不加以注意的第一點。中國用作自己 擊明『宣布公首中下をサーミン・一世中東三省可為東北人民與外人之安居地方』。他之謀略』。他又表示日本在東三省,「要防止復」。《《刁恒星》,一再於此否認日本在東三省或 本總理定於明日、在明斯 財政方、第一次公開說明 大衆深信巴本將反復申 於大衆深信巴本將反復申 於大衆深信巴本將反復申 於大衆深信巴本將反復申 於大衆深信巴本將反復申 於於濟失業, (一)盡力設 作 於 (一)一十 (一)一 (一)一 (一)一 (一)一 (一)一 (一)一

之以强制募集公债、或 以强制募集公债、或 以强制募集公债、或 以强制募集公债、或 以强制募集公债、或 以强制募集公债、或 以强制募集公债、或

二七七

· 固然可以圖快一時,但終究無益於事。 略。如果讀過他的演詞以後,徒然憤恨,或想單蠢言詞和不過我們從他的演詞內,可以找出日本外変的線索來,研不過我們從他的演詞內,當然也不能例外;强詞奪理,實在日本對於東三省事件所發的狂妄言論,處處都可以表出牠

英内閣開會計 及南愛與印度事 A 華 會 議

爾溫 講 哇會結果好

本議决、雖有內閣意見不 一之說、但今日之討論 有重要進展、發育內閣意見不 事籌備一切、以便施行、政 事實備一切、以便施行、政 事實備一切、以便施行、政 事實所及 事務備一切、以便施行、政 等而起之政策、 **这二十七日** 起之政策、 一性太華决議 說和 

實彼稅加顏性自意中能自正正之人哇等於商領以至界均一 (路通社二十 瀬川夏棉織業

棉織業

工潮殊少 向主席聯稱、資方對於復 其主張之正告、棉廠聯合 、至今日午時、仍各自信 之立時解决之希望

工者復職兩點

他一較曲直 不值一段

大會、因法文學家羅曼羅蘭川袖、全印大會會長巴台爾田席、英國代表七十人、以中之女議員多人、惟共產黨中之女議員多人、惟共產黨中之女議員多人、惟共產黨

· 因荷蘭當局拒絕入此家哥基等、均為執行 

们, 每次物質學是有很關對於貿易均等是有很可要性, 那是一般人所可要性, 那是一般人所可要性,

國會仍將遭 返 潮

成此次罷工將非普遍性 刊適當工資、不應罷工 大境內有布機三千台、 大境內有布機三千台、 大境內有布機三千台、 大境內有布機三千台、 大場內有布機三千台、

四率以千年為期 ) 一年、其中已屆三 一年、其中已屆三 一年,其中已屆三 年,其中已屆三

(五)

所公布上海 (大) 大) 一次 (大) 一次

繼續 **叶法商約期滿** 

「年十」議再行修改之思 「年十」議再行修改之思

de la

並 仍 國 法 、 口 捣 

神领中烟

品出司公草烟弟兄洋南

能震和與此段至

今 中

以出 中段適間有 中段適間有 中段適間有

之、尚破、有、咫、

附近頗多拾荒兒女

、不勝威慨係

會甚公橋表本為科完所向現屬戰一

、循該

醫贈爲幷折九望朔值取廉從

宣

故戰後亦不能

二中段二

響及草

而不可得

由提案

次

會

路戰事既起、

該路適當

等、數街道三交叉處、平計學、數街道三交叉處、平計學、再北則有法學院愛」與一學、再北則有法學院愛」與一學、再北則有法學院愛」與一學、再北則有法學院愛」與一學、對於斜陽西下時一數學子散步於斜陽西下時一數學子散步於斜陽西下時一數學子散步於斜陽西下時一數學子散步於斜陽西下時一數學子散步於斜陽西下時一數學子散步於斜陽西下時一數學子數步於斜陽西下時一數學子數學子數一數學子數學

路

報

為我軍保持、 故該路受損失最大等持線、 路東為日兵佔領、路西其衝、 及後中日兩軍選以該路為

惟寶山路淞滬鉄路南、

該路全部組築均被焚燬

> 被介者滑途南鋪、依然 附有制職、而自兵未敢大 用路淞滬鉄路南、 則因吡連

寶興路

路底

、同濟路北、橫

組提名會

騙車赴閘北各地視察一週、茲將沿途復能力有限、故至今仍如前狀、第有一二彌不成為凄清瓦礫、泊至最近、惟市府一二八事變後、閘北江灣吳淞等處、精

一週、茲將沿途復興情形、分誌如前狀、第有一二處則方在建設泊至最近、惟市府力圖振興、空江灣吳淞等處、精華盡付规灰、

、分誌如下、 在建設中耳、記者昨特 與、宪以創稿互深、而 與、宪以創稿互深、而

幕

已橋之去柳 掩、然附小以廠會佔浜三 修樑設歲營二鼻近無近範之為大領路陽

、戰區均成灰燼、以路原有災民收容所以以及於原有災民收容所以以下、<l

國

等第三次會議、由王曉賴主 (本) 大之名單(另錄) 並說明以 (本) 大之名單(另錄) 並說明以 (本) 大之名單(另錄) 並說明以 (本) 大之名單(另錄) 並說明以 (表) 大。當隨時將名 (表) 大。當隨時將名 (表) 上。 一 (表) 一 (

亦尚熱鬧、惟較

· 簡多增無數子彈孔而已、 僅多增無數子彈孔而已、

## 廢 推馬湘伯等 1 Ħ 明 Ŧi. 八爲名譽委員 閉

機性個

\* 读

買全

盟產頭

育十下市戰 推吳達銓等五 七人爲常務委員 常務

次會 **舉五午縣大** 行人會華同 第大議備盟一會推所、 一次常移委員會會議、茲分紀各項消息於后、會即於昨晚閉幕、發表宣言、今日下午三時在推出常務委員吳達銓等五十七人、名譽委員馬所在地、設立分會、徽求會員、進行廢止內戰所在地、設立分會、徽求會員、進行廢止內戰 、在馬戰議

行伯勤各止 公等、省內

致

元、 **, 林康侯** 恩

徐寄 女、 雅. 大會已告完竣、 陳培德

李 幕宣言 · 林俊保 · 教師林、劉

議 本 曾 代 表 一 慶 止 内

(保、 社月笙

端齡舉路星員、代、昨午

、冷家驥, 是任本、祖外、雅州、雅州、雅州、雅州、雅州、雅州、 和舉起外行會所立均

及製備會諸君 銀行

早 及永久世界 人士、學太子人士、學太子人士、學太子、

常務會議 中日發出通告云、經啓者 中日發出通告云、經啓者 、在發展止內戰大同盟會 、在選台端為本會常務會議、 推選台端為本會常務會議、 推選台端為本會常務 基期 下午三時、展行常務會議、 整四號五樓銀行俱樂部、 是期 下午三時、在香港 護此宣言、

·宋南亭· 湖燕華、鈴

盧澗泉

、史量才

南 華 評

版

運道

時 中 學 新續

宅以居之、此次戰事中均 職其地之清寂、於之築住 該區為西段、其地頗荒僻 甚建設 生招

青 校址乘四路及七號雲得將學費酌減(章程)備二張外埠學生得通函號(章程)備

學。夜 女 女生 招男 

海青年 會日夜校招

困凡值誠以之謹來外屬天後 

堂和保 廳冰 室

露冰 各凍 刨奶 生團至時部囘任經

路二〇一號 招按初本 考程等校 一度數編 次插級制 凡入無完

外大學學生碩士所用

校址上海曹家渡十

家渡十路汽車十六路電車直達課本均經選擇詳情函訊面訊均可

九持有成績報告者或初讀者准予人相當班次(考試)定何星期二五無論中小學畢業者或初讀英文表無論中小學畢業者或初讀英文表

予五者均 免上概分 考午得高

東里四號 (電話) 三五五四九 校長馮樹華第一校上海跑馬廳張家浜洋房第二 校上海跑馬廳張家浜洋房第二 校上海跑馬廳張家浜洋房第二 校上年九時起(免考)凡持有墨業證書轉學證書或成績報告單經審查合十日上午九時起(免考)凡持有墨業證書轉學證書或成績報告單經審查合中學,幼稚院暨夜中學新生及插班生(報名)即日起外埠生得通函辦理,小學,幼稚院暨夜中學新生及插班生(報名)即日起外埠生得通函辦理,小學,幼稚院暨夜中學新生及插班生(報名)即日起外埠生得通函辦理 難烈士子女應繳各費概行豁免(二)戰區被難無力求學子一日二日(報名)即日起隨交證書及成績單報名費二元相 七時至九時隨到 詳章

孠

品出司公草烟達華

論啓事

按原係出定諒印版 星印刷日 期刷工期 六部作原 日自不定 出經能于 不次期月 再改趕廿脫組及七

時事述还

國有鐵路的演要債務(續完)會仲鳴

中國外交的幾點觀察和

援熱應取的

人獨裁可

萬民 一

號〇二三D洛東山 址社

四六八〇九 話電

THE RESERVE

湯良禮

圖于做人的幾種主義

吳仲雕

定每

張學良左右的留張運動…

啓之已月經 望分三排 配日好

善能因以出印

晨十時至十二時

午三時至五時十二時至五時

晨七時半至十

廳咖 意住二半營對英七

**∢**....○

正復

已灣車

別車通車分〇分分

分分分分符分三调

夜泥特滬別快四京

特常特别快車等車

快 車到車 車

核用

隅招務主畢收畢種規易子▲

向仍科務年制學兩部簡女

公分分四五分

泥快特分分錫 常選別快三京

重車快車四車

京特分三快

場別特性車

車快別等

車運車

市 法

二四三十五開二二〇點〇三

分分三分分 分分分四〇〇

取

在分特三性分割到夜三 特特快用車常選 特四 快別通筝 邁車 快等 車快車車 車 車車

夜京特分三分

特錫別特四車

車快車

快車快別等

八船

具報

日日日日

和古和和

人和大

院但較二息五百中對同稅現行發財

通因原五、、分、節樣率、界行政

過原定、現似之至二徵及銀一稅部

後定稅即已覺二第項收○行再、徵

· 税率千允太五一、兩 二界接經收

由率、分減高、項已事權要給財各

國、減之至、即稅在、商求後部銀府係低一百據千率進現外(、與行正經一二分財分、行財商)業本化

式立年五之部之原交政銀減經市極

以法、、一消二定涉部行低實銀券

之算萬十二本之所、行、現咨亦命

數、元分千市一預四、中時交必令

云則、之萬發二繳明浙央上立須公

、毎以四元行五之、江、海法由布

年十、、總、稅通與中各院財、

可分應保额作款商業國華通部故

收之有證、爲、、、、商過呈修

一八進共標仍聖中交發公送改百二千備計準照業國通行布行手工人部二、百等實、銀、政籍

萬計百份萬計分行業四行至院、

不、故中此此火馬之察生駐警自調鐘亦救旋

四四四點點十州四三四五四點三〇點三〇四三點三五州二三二四三三山點四點三〇網點〇十點二〇三邊上

二快思點三腸〇十二七點四開點三二連〇〇三京下連十京五點十四五點京五四四三二四江五五四三十四升四

通别

一十十十九八 月二一月月月 月

三三三三三週

000000

\*\*\*\*\*

抗抗抗抗抗抗

विभागामामामाम =

推拉抗抗抗抗 週

it, it it it it it 14 =

拒抗症 抵抗症 選

七七六七七六四

近有五九五五五 週 六六六六六 五

\*\*\*\*\*

C000007

规章

常

200000

\*\*\*\*\*

000000

份月月份份份期

**車浦特到夜分特快三分** 

三九八十五九開六五二二〇二〇〇開三七〇五四四五開〇八八十九五開三四〇十九開〇〇五二七〇〇日

快車

〇分分津特分分 夜京特浦快三快

特錫別通通四車

快車快車車等

車車一車

市常場 快四車選場 選選 通等 車車 車車 車車

份月月月

三三三四代 抗抗抗抗抗抗抗

二點常點點到到是一點點無點點然點點一點對蘇斯點點點點數數模一點二點點兩一點點一點是出上

用三七〇九四四九周〇八八十九五四三四〇十九四〇一 分分分分テ分分 分分分六分分 二分七二分 ○遷 夜邁特邁分快三 選特邁分快三 分運分分三 夜常 特常別錫特車四 常別錫特車四 夜常遷快四 特車 別車通車別 等 車通車別 等 特車錫車等 快 快車 快車 車

〇〇〇平〇五〇開行平三江六五三七五〇開七八〇五九八開九三十二三十陽三 〇分分津特分分 行津分邊分六分分分五。分分分分分分分分分分分分別開分

到夜分特快三分 特特別車四滬 快快快 等京 性通快 等 車通車 車車 車車

元 東南拆幣

交 五五〇六

\* \* \* \*

三千八九四八錢下

t00t

#.00#i

二二二二星國〇二九

九九八八期期四五八

\* \* \* \* 立総五三三

一十十九 月二月月 份月份份

三二九八

易所

近五〇六

、從有在起、外際數進至友方分、灌、止內前工話

〇肥分五分快分站行

分分七分分場開分

夜特分快三京

特别特事四事

快通別 等車車快 車

特錫別別叫快

快車快通等車

商金

業般

市

表

贴角衣

水坯净

文文文

美、、、、年中

車 車車車

華

京

滬

鐵

路

特

夜常特分特車三哨車

一理治復頭等視赴阴

以批、公果 派郅 日 涸二男生

和葡萄有昌寧主度直安主潭 製江北省

26

古萬和古北 和古土衛和古 平向古紹

九州州州三 三三十十十十 江 川一 一十一十十九九九九 北

€ и-нави пинвии

《太祖怡太三 怡太三招怡太

揭三廿廿三卅歐

九九 日日日日日

,以度

金鱼建

戏剧江平武师"益安河江古洲"

· 場 · 甘

人港仍二

洪三住

廿麻

市七油分司、如准致資下、一輛交、八車閘

路分廠、十天下、府略午每日已通損事公北

州、廿屈四通、附第加七日起油計失變司交

三跑四家分卷北修二修時自、漆、甚後、通

分馬分橋, 十站正一改止上决一力鉅, 該全

三租分女、與分號已將時江茲復為被自商

分公、學派路站指呈原起灣自、謀機遭公

司台十克八價分奉有、通九各便頗一共

新井昌 七公分日核 市站至車月車利多二代

たり立ち香大生福寧人 江本記江港連進州波入

古 中共怕怕太太敬三旗 古古 大東和西古人北朝

外州與利山華山

海海温湾海海

船 報聯聯聯聯 大大大

安安安安安安 通達通

71.5

| 料三三十日本 | 1 1 | but the the the definition |

七常院全惟工院、特昨、發行、正該獲機人下火昨見日日務療恢多人深分派日已生衍乃式案效關自、事日起晚

廠事、原稿精、勞前午當外告市裁府、員絕人表會、勸房、七狀脚神並工亭 七晚、勸寫解已旋勸食洪談負鐘復

失為區、酸已加屬包區起該分部決決黨分後家語責仍食火目棉故、漸趨院伯棉宜工復社、於政進、本、人住後

事前織現尚臻問及義織告人食何當三機食选等茲對路、

● 業 仍未住、上南 業 復 等、 局不干 關、經 三 分廠 院 精 表 二 工 住 能 境 見 海 理 工 食 遵 以 發 在 一 、 終 黨 十 誌 房 中 神

談十會將完、該醫事育、勸免貼遠日以未敢一如失、已

天京彩

三招太際

世世三十月

遺編和福溫 花花花花花花 煙 烟烟烟島人烟島牛州州州州州 老粵粵粵粵粵 島津島沽津津 連津 莊

人大 招審三恰招 太太怡太太招 怡太太太怡招怡太太太招 怡太怡太

酮料北和劑 古古和古古商 和古古古和商和古古古商

傑弗遜

海集黨捷場 中央自大制語 宮藍 四多种浮游通新语 瑞黃隆武 秦前皇市部 東州中原區群 陸京川法主銓生江州疆瑞 和浦和次 N. 42

ーーー・九洋ニニニー十十十九九九九洋

油油油適廈廈 青飯青賊威威青營威青津

要一重申三、、午快新謀、車公賴

上於意佈由仲市果派動工發工色選

一國分寶資八葉並六復、恢茲輔司作

汽

I 開發生 新義生 延 務化工 聘 師風被一 解要决星即護旬 决求定期摄、充

到、郵係、低與者者局經下 困故工臨因級增三乙長總之 難於充時以苦談名百年局苦

云安任僱前力、、○配總力

、插、用起、該又三林務其

方事、卸本批准名、處安面權茲郵局郵加、計商頓

、反則件甚工派派支同辦

並較可工剧、郵赴配泥法

不統由作需以務杭減管、

一該、要因長局局理早

陳、滬設非謀 氏園銀基從中 特商行金籌協

山均商首設建

京表界手建設

來示領不設建

沤贊袖可銀業

、同一、行之 向、度前 輩發

调昨接骨周展

上层治與建、

正圆、時商

式滿在許招

立聞所陳問

云阴晤氏題

旦結行日

〇成、寓、股

〇、年談約、元、銀昨

警備 待請息因**、**工 早願、適 H、放值

27

人、茲發

吳市等

接干料

為晓 市

交賴 胎星

、 笙 織

本才市

十汾、、辦五據、 東概 均昨 月升又亦 土 期 人 交 電無 不 逢 加二 五 升 中 十 峰 易 云 報 辦 星

**参**議

昨

華四登織待則請待組會亦除一代九於到項禍外 

記來會民以者體凡入參極團會紛、四、仍會攝、毒表 取 場 拒 前、之外來加 38 體場紛本十 被假議取並情報 Ŧi.

方諉稱保 何

越軌

虹力、口 口、極我 一日力方

(A) 方易 年價、複 昨 五小士、二、亦形、 值 作型回降二厘、 第五錢九 ・ 第三錢八分八厘七毫年 ・ 第三錢八分八厘七毫年 ・ 第三錢八分八厘七毫年 ・ 第三錢八分八厘七毫年 ・ 第三錢九分九厘、長月開散 ・ 第一錢東十餘萬元 ・ 第一錢東十餘萬元 ・ 第一錢東十餘萬元 ・ 第一錢東十餘萬元 ・ 第一錢東十餘萬元

仍自剩法、董串司 丁鶯、分 掛五元商 公、、百 四五 外七 四十二電 共代 三 萬錢 去原 分三十三電 共 次 《一二 二 》 

三二二一三五四 在北

三七の九二二九〇七〇百五十〇〇百五〇〇〇〇〇

三三六六八四三四九〇一 〇〇〇〇九五五〇九五〇

計元士 加五、現三九分分 價整二二二二一一 裁編 關 選理十十十十十 務 關 稅 八二十 開 稅 稅 稅 原 屋 稅 稅 稅 稅 養 稅 债 券 券

市詳報措護陸范中種意用情後置日報里日種見查、、本隊署人無宜 示呈何云偽之長民理述 

轉各氏外係、會引取

呈項返之保日、起締 金 整 二二二二一一 裁 据 觀 炎 融 理 十十十十九 刊 避 避 服 長 六 糖 和 於 後 和 值 券 客 期 厘 秋 稅 稅 於 後 稅 值 券 客

特末間關、、以竟殘人會不近 律求審人凯拘四 脚減 \* 付 故决

昨定 H於 全昨 體日 工往 人全 人市 前體

發銀

Ti H.

11

至

百五.

· 府 日 工 四只、以備必要 一只、以備必要 一一只、以備必要 一一只、以備必要 一一只、以備必要 一一只、以備必要 一一只、以 · 一起受 · 一

芸 留備已粉工為 要給公起往另生工

、起华友云原业段景、 底相工好、警突深無駐、一、查後二次入索隊係進、查起友人意、然夜意有未日直工多十會內解阻廠入經 告之秧惠主民行海大哨

籌便序、席担開衞會傳 備命有聯李海幕路、已今報毒 機籌佈全總王並號七國中途幕 由備全體幹景由中時拒配百 各主國代事歧中社正毒宴除 省任大表资、菲、假代 曾人

及報會、嘉副國舉威表

業部

便中午名組招、經招非該、十到會午至司等煙海

入國時記問、列求、織以均件百表時大場目流代

席報到的代埠賓之抱代地版埠餘至原事大由形告次會否請表代席非歉表位定各人昨處曾會聯、各 云接港於、表上正、 有代組、晚舉定新華來地 、 表上正、 有代組 提 定 新華來 煙 、 治路 今 尚及、 式 至 均 限 表 機 提 止 行 明 則 影 演 煙 、 四 日 未 本 以 代 於 未 、 、 問 日 片 片 演 禁 以 號 下 報 埠 便 表 前 能 凡 聞 體 八 已 到 上 、 公 講 及 切 十新時 亦市

をか 戰法團埠 隊破體日 • 壞之本 連、愛僑 日不國民復進、 在餘動藉

11 合 197

維警安象署誤以稱 角 原、成束、二、阴面洋

+= 八十 00= 二二二二星 · · · · · 九九九九期 〇二九 H-トトトト 四五八 六五二一 ti = =001i0 女女女 價店開 孟倫美英美大島 已日北 買灑對對銀條敦 先英美價潭近 份份 令 期期 十令元元角八八 三三

於斯甲 陳東各▼ 粳新路米 五先三三二十十 要共十市七十四四八州州 、証去▲羅辦角角分土士 粉、七本上十六二十二 不走粮▲○○分分五 七 ○九 宜比、三六七三 五 、、 安二九七

五五五五五五五五 週 七七七六六六 六 概於陸幅表 叉陳豐德王 葉姚夏朱浦朱楊林石陸張何沈殷、 有京 特 友 長 妹金銀總會滿見鳳大桂寶金巧小價 有弟京泰昌 仁凯遊寶 模記康簽安泉安麟大生模群計五乃 又又對又格格又又裕又又及又又又又又又又又便模又模。 四四四四四四二四五 一四五五四三四五三五三 一一六二三四三一四三三數 

新角角角 角角角角角角角 角角角角层 拉 拉 拉 拉 最勝四!一十後~ 五三一十一段 五二 二島印 月月月二月 月月 月中度 份份份月份費 最最份份份份份月份增 11 11 被收兑下兑 小人份份 份人三 每连出进出 中上 銀自自自翁 孟好日孟六六六六六一利八八九九八八八八八 樓等新羅姆 如實來買、、、、、鄉物、、、、、、、 樓去去去拉 而者電梯 四三三三十二浦四七二一九八七五六 例云電スニルハハ五本橋○十六三七四九八九 位電 

pr. py ti. \* \* \* \* \* CIGARE TTES 乳 HHHHM ar it ti, ti ti 00000 ===== 14. 1. 1. 11 th li li O 00000 ==== h in h h O 拉拉力用已 1111 COC A (作 货品布約 **业**廿 交七 13 11 良来海福 好電外 質備 市

美麗的皇后 是扁類中 是煙界中 燦 美 爛之明星 華尔即公哈出品

the second contract of the second

研究勞工 題 唯 刊物

造 大 大昌 大 昌 美 亨最 華 釆 東興 来 興 郵 資時

農中實推 村國施廣 經的勞合 濟丁工作 和資效事 土政育業 地策的與 政問責勞 策題任工 [3]

**舰**制資制度 1/1 之盈餘 分配與勞 的领 W 1/1 王祝資陶()張楊宇 世合鎔領第一年 藍康夥成 君放衡

1/1X

正國工的 我派 業人內人 闽市 僑木 部儲勞的 勞蓄工兒 工料界子 上辦方 大人 月份重要 月份 國外 人活 狀概 領錄況況 工院勞劉事自 作公工語館 好 報 分工器館 報 名 工 者 報 名 湯文泉 譯生大

曾大 行月六安大 書 刊號里石

野國國預行 娶 外 內 定 册 在四二全 內元元年角 店各 耐勞四橋南 有威

0

0

你你謝

給豐這 我腴小

的的别

吻面的

美人之胎。 美人之胎。 一九三二

二是你魔帶五那的呵囘

· 上海。 上海。 上海。 上海。

我我儿阿

的爱比,

東阿;

西

問題更美麗, □問題與,愛!

可在但你雖

起我們已則

了你的那個 京難忘記 說職了我.

0 ; [

真紅她嫻

可的給雅

愛管與的

阿子我姑

和一一呵

那姑娘

一像管柔 樣羞子!

美啊;

麗,

繭他於上一更沒不一有一人還意因

個時聯

嬌。!

亂五、我身

**挖的**悄起

是忽觀上我的前 時間的回憶: —— 一個性數的預懷,

搔首购 後 教 其

跚見城妹

掻変說嫻

搔着是雅 姐她等的

阿走又不是不是不能夠和她的姑娘阿那麼美麗

走义不是· 施角裏;

磨稚她她。性一若登總有女

着使恩什的細富

永我惠受態腻而

, 隅!

(原文)

(譯文)

原譯者顧

颉

剛魏建功劉大白

謝

靜女(邶

風

靑

〇新胸 0 3.

〇 的夜在引

0

回時哩你算點?我 至候!,到說一又

資,似我我: 顧問

的上乎們們一母:

事天到吃老第將**「** 就我洒年三酒最

賜們才人種又後

地見着祖母又將酒瓶舉起色變了,而且變得很憂鬱

· 一祖母把酒一飲 · 一祖母把酒一飲 · 一祖母把酒一飲

再修請 哦白隔 給睡你!光壁

和我個熱烈的擁抱。 是告別的時候了。 是告別的時候了。

一九三二年

文

從迅善

唇的的

上吹西帶乾風

來了

的甜

在我唇

Ŀ

水神殿

笑

許逼

·人進出,天一斯 E天河東程寨婦家

盗人 黯 黑 匪 都 淡 ;

既了。 和在議論她家裏又窩藏 內的光圈裏閃幌,一般

滋密地

0

0

0

0

0

大 4

酒 話 奚靑鳥

錄 目 水神殿 小 酒 話 靜女(邶風) 方法 -华 八 月廿 九 H É 郏 -

呢」酒她麼 ?然,曾用意

, 是次而 這變與忠

又習講酒

何慣:,

答能一真

天專地三往乎紗的銅老穿我地書很研有對帽你青爺西們 中,大究了方永偏,,装得做並,如好的無在上你的注

不了我的 對。悶, , 假囘對放酒爸吃一。: 以了以着是人了滿那 可如一,:,在酒那我!使,吃滿為便一臉三 

程 笑 青 天 奚 大 青 身 牛

請也就出,, 然心道 媒會錯了! 她望却院

說老她她以一遠,尼胤

合子配的為稱有她站在

· 要了老事可夢還, 樓 但求他子情喜中有但上

是,,會既的的七是像

事或或將然幻想情她是

暂者者錯關想念的的修

++

1

貢

就天頭有機當許帶這家女。術向便輕,不也節 到, 手頭上撑惡床捉論大 在要開意虎作女了囘都兒又,他低視所是從, 縣可鎗底去着瘡上的`` 他洗雞味。都見巴革知的因皮淡着他以一上二門衣貨的 市們來定道人為肉淡頭哥一衣海兒前蒙店事 貶和;把他家他都的,哥般錦失子 裹是有下把枕,,時論子 去水沒預他與不因候給也了警有備銬,能為,水是

底外水覆空眉着,披女,的 不幼。過度的專越際;具底鳴機葡在上毛,像到。並地 磨稚她她。性一若登總有女 兩嫩珠毛新在飛被走髮 個體,。,流底期而溫她典一她般個 攤紅上下月散舞微 動,幽地雖 含而面的一藍。風的鬆秀的無 苞薄,兩般底一吹時散 底說殊 欲薄格顆,夜抹拂候地少來勝

一底有, 架。這 則、勁架兒一玩

**交輕見見。打意** 

樂底異吱們是,

0 了的 一人這 家麼 , ---可來 未會他完借們 一水 就

深露愛,幽柔有型個無女天 鐫,的我默而豐。十不孩具 足完于活 通是 的備所潑 的槍 

着。要 且不;請我在要 是好!如盡一厭底呀子便為直我 報是那求去的我 越, 此情副惡態!的會 ,地高她度有好哭 她玩與門逗時勝着 們一成, 弄,心不 才倜樣反你她是高

不不準不

散一,步

公個告年

園睛痊春

中川癒末

緩底的,

緩 午去害

底。着鳥又朵,飄 美候意道,兒彷,贈底麗,

着。要

?不。 其個不 開見械, ? 你 來 人見 步人 是月 在,式算經: 你上 的 在了 。在 一初去 我四的來過再六 校 喚聲 這,喂 眼年秋又這會年中! 背見你! 前前千是一!級去符,呢好程 了的,一度一該嗎!把?嗎先 畢? 這我 □?生 。一數年偶 幕小多然 ,底了的 又身。會

晶的到從 珍額疲容 珠際倦地 般, 0降 底增唯下 東加被, 西了秀一

亮蠢不她? 晶育威們上

。 幾 髮 些 顆 覆 也

面忽為 0 ,生 殆活自 有的從 二不那 年安次 不定以 與,後 越行, 筕 蹤我 見飄因

九九十十 四三

心,,飢便服, 媒會錯了 | 她望却院 看是走檻 了房。窗小留吃裳可人向的鲷 | 還,不裹她了沒過上起。屋包,樓了了也憐後 。她她以由膀所 很也。日。以 服忘她成日天 更見過。於店來陷漸見不去樓是堂洗了衙 贴了忘心子天的他了許稍都 不到可上,裏了一被 充是老而為逃 到桥以祇她也,身人 他禁見有被沒饭恥瞧 得不他在 門下河面閉兒不。了一點虎律的,的

來她將,她有她像的被。有來探先 , 是望上。, 不她來 良,首, 心後朝她 : 來下還 她 覺, 時 也得希常 惭也望伏

去

影

口的流小在逗要衣。

節鎖蕩襄兵商 枕東鐵那被和被塞三倒絲馬。人人家人見鬼確。風 孝繞的的來之 」西上還大西捕心個很士上你說說裏來, 県是程鐵 經常 嗣了開大彈後經。,就是刀市的。字要們態言她她藏時燈的比赛上一驗許 難要從會稍時因,應。動我二家着聚一。從婚的天的如 怪產外裏姚候為他,女了語見裏女時亮白前家謠一想此 下匝了兵。决幾 他生面的家,去們可人鄉的子開入散了天多裏言天錯的 了, 。馬不計個 們這來人三前年聽是和長一組烟借。,一,出更的了。 要個的競少街程了大大和傳織燈台有就個而進鬧過。這 睡吃,死爺李家真刀烟鎮出大,基人有人且的得去 不人現的就大老有會他上去刀叉,說許看是人兒, 安的在,是爺大點這們的,會有有她多不很的了扶

再來會留

。便先果上呈所 同在環與兩報謂 時東着浩天縣鄉 , 市扶浩, 裏董 程梢風蕩縣請會 老万兩 被容和經 人氣有交 

溜天的也程 到晚人放家 那偷自。不雜。婦,鄉一: 裏偷由關會貨 ,的。在间店 程從就小來的 事和天期 赛後在樓了眼 情平氣, 也的柔已 **烯**門那上,看

婦,鄉一:益家有程死嗎法要了就盗老 家到村個:去都一寨的。 的是的時 的是的時:了明郁婦的?

跑以景歷裏天你使得靠再把正式所小別晨因 。像的,人 堂人象壓邊却聽你去不不買道,談小家去為 着她的怕出把 發是一條在的也是的就不到每陳住然牛」不的集多品是鐵月那帶多老 開一下排是許轉愈平,擠然索天家了便的,是又團,茶鄉上輪顆看担二當 嘴隻來黃最多不擠常鬧滿了然去吃,是錢便一像的因問長有旋少失擱在作 來茄成牙出茶過愈所哄一。無坐喜一一都是張是場此談姪月鸭女皇辰什奸 茶子功齒色客身多沒哄大一味在酒一个輸一家有所便的兒樂了的厄光麼細杯掛一,,當來,有的堆大。一去明年光昨娘一。形人開鳳。心來,地, 也在個鼻禿中。直的,人早但旁。天年了天婦定而成特的茶可燈直子頂, 把。這,茶是,上我程」推不的他一別,園以籠線大圓有 個所個鳥館与包假還又,莊守公們個比早,

弄看唉神去划。,是横鬼煞上浮人跟,:是 囘守!殿,漿:不個亘哭的的着!在我後强 來那假他溜 3 : 然水在!聲樹兩陰後也來溢你 。 隻使們下順我,怪水還音和隻唔邊把我是們 你船不都去着的好!邊有,草小的,我的什想 們,留上,水船壯也,那鳴, 升水一那胆麼想 要我下岸…勢輕壯不看個鳴起, 面路只子?看 晚一兩了…跟, 我聽上老咽了風上上船也後, 得定個!到着用的見去樹咽一吹,看落來他, 把雜:了溜不胆狗與幹像陣着減是漢大, 們, 它稱:水下着了叫像子是雞岸飄怕着了:不

了一子救長不 的餓戒他點他

沒 也

一一虎搜赛兵寨 把大如不婦去婦 替士, 在時蹟 赛得一里,沒 婦走小。祇有 擅開隊結有了,如果程; 不你

便。紙方死 夜由有,不 夜此匆灿肯

人桌得 加的麼得只級裏:正講去 上。!有容的,:聽得。 速一笨個船駛他那得起他 力於重人,過們時入勁正 向是的說便,的,神,靠 前他東:想一船我。旁近 去們西一帶眼從正 了那本要着看我躲 聽達

。隻來它走見身在 船不載。我邊蘆 便要什虧這緩葦